



土地用途及面積一覽表
SCHEDULE OF USES AND AREAS

USES	大約面積及百分率 APPROXIMATE AREA & %	用途 用途
	公頃 HECTARES	% 百分率
COMMERCIAL	7.78	5.35
COMPREHENSIVE DEVELOPMENT AREA	19.08	13.13
RESIDENTIAL (GROUP A)	27.08	18.63
RESIDENTIAL (GROUP B)	6.63	4.56
GOVERNMENT, INSTITUTION OR COMMUNITY	11.88	8.17
OPEN SPACE	13.72	9.44
OTHER SPECIFIED USES	16.45	11.32
UNDETERMINED	0.17	0.12
MAJOR ROAD ETC.	41.26	28.38
URBAN RENEWAL AUTHORITY DEVELOPMENT SCHEME PLAN AREA	1.31	0.90
TOTAL PLANNING SCHEME AREA	145.36	100.00
		規劃範圍總面積

夾附的《註釋》屬這份圖則的一部分，現經修訂並按照城市規劃條例第5條展示。
THE ATTACHED NOTES ALSO FORM PART OF THIS PLAN AND HAVE BEEN AMENDED FOR EXHIBITION UNDER SECTION 5 OF THE TOWN PLANNING ORDINANCE

核准圖編號 S / K 9 / 2 8 的修訂
AMENDMENTS TO APPROVED PLAN No. S/K9/28

AMENDMENTS EXHIBITED UNDER SECTION 5 OF THE TOWN PLANNING ORDINANCE
按照城市規劃條例第5條展示的修訂

AMENDMENT ITEM A
AMENDMENT ITEM B
AMENDMENT ITEM C
修訂項目 A 項
修訂項目 B 項
修訂項目 C 項

(參看附表)
(SEE ATTACHED SCHEDULE)

2025年9月1日 按照城市規劃條例第5條展示的
核准圖編號 S/K9/28 的修訂
AMENDMENTS TO APPROVED PLAN No. S/K9/28 EXHIBITED
UNDER SECTION 5 OF THE TOWN PLANNING ORDINANCE ON
12 SEPTEMBER 2025

Ms Donna Tam
SECRETARY
TOWN PLANNING BOARD
譚燕萍
城市規劃委員會秘書

香港城市規劃委員會依據城市規劃條例擬備的紅磡（九龍規劃區第9區）分區計劃大綱圖
TOWN PLANNING ORDINANCE, HONG KONG TOWN PLANNING BOARD
KOWLOON PLANNING AREA No. 9 - HUNG HOM - OUTLINE ZONING PLAN

SCALE 1:5,000 北向尺
METRES 0 100 200 300 400 500 600 800 METRES *

規劃署遵照城市規劃委員會指示擬備
PREPARED BY THE PLANNING DEPARTMENT UNDER
THE DIRECTION OF THE TOWN PLANNING BOARD

圖則編號 PLAN No.
S/K9/29

參考編號 REFERENCE No. R/S/K9/29

城市規劃委員會根據城市規劃條例(第 131 章)
對紅磡分區計劃大綱核准圖編號 S/K9/28
所作修訂項目附表

I. 就圖則所顯示的事項作出的修訂項目

- A 項 – 把位於庇利街及浙江街交界處的一幅用地由「政府、機構或社區」地帶及「其他指定用途」註明「污水處理廠」地帶改劃為「住宅(甲類)9」地帶，並訂明建築物高度限制。
- B 項 – 把位於庇利街毗鄰海濱的一幅用地由「政府、機構或社區」及「其他指定用途」註明「污水處理廠」地帶改劃為「休憩用地」地帶。
- C 項 – 把位於崇平街以北的一幅用地由「其他指定用途」註明「污水處理廠」地帶改劃為「政府、機構或社區」地帶，並訂明建築物高度限制。

II. 就圖則《註釋》作出的修訂項目

- (a) 修訂「住宅(甲類)」地帶《註釋》的「備註」，以納入新增的「住宅(甲類)9」支區的發展限制條款。
- (b) 在「住宅(甲類)」地帶《註釋》的第一欄用途加入「公眾停車場(貨櫃車除外)(只限設於指定為「住宅(甲類)9」的土地範圍內)」，並相應把第二欄用途內的「公眾停車場(貨櫃車除外)」修訂為「公眾停車場(貨櫃車除外)(未另有列明者)」。
- (c) 把「其他指定用途」註明「碼頭」地帶《註釋》的第二欄用途內的「食肆」及「商店及服務行業」修訂為第一欄用途。
- (d) 刪除「其他指定用途」註明「碼頭」地帶《註釋》內有關附屬用途的「備註」。

- (e) 在「其他指定用途」註明「商貿」地帶《註釋》內附表 I 的第一欄用途內加入「政府用途(未另有列明者)」，並相應刪除第一欄用途內的「政府用途(只限報案中心、郵政局)」及第二欄用途內的「政府用途(未另有列明者)」。
- (f) 修訂「綜合發展區」、「政府、機構或社區」及「其他指定用途」註明「商貿」地帶《註釋》的「研究所、設計及發展中心」為「研究、設計及發展中心」。

城市規劃委員會

2025年9月12日

《紅磡分區計劃大綱草圖編號 S/K9/29》
Draft Hung Hom Outline Zoning Plan No. S/K9/29

申述人名單
Index of Representations

申述編號 Representation No.	提交編號 Submission No.	申述人名稱 Name of Representer
TPB/R/S/K9/29-R1	TPB/R/S/K9/29-S117	Urban Renewal Authority
TPB/R/S/K9/29-R2	TPB/R/S/K9/29-S119	Li Yee Ting
TPB/R/S/K9/29-R3	TPB/R/S/K9/29-S8	Wong Shi Kam
TPB/R/S/K9/29-R4	TPB/R/S/K9/29-S9	Cheung Kwan Ho
TPB/R/S/K9/29-R5	TPB/R/S/K9/29-S10	Liu Cai Yan
TPB/R/S/K9/29-R6	TPB/R/S/K9/29-S11	黃文華
TPB/R/S/K9/29-R7	TPB/R/S/K9/29-S12	Chan Li Ru
TPB/R/S/K9/29-R8	TPB/R/S/K9/29-S13	Yeung Kai Kwong
TPB/R/S/K9/29-R9	TPB/R/S/K9/29-S14	Chang Po Wah
TPB/R/S/K9/29-R10	TPB/R/S/K9/29-S15	Fung Ka Ki
TPB/R/S/K9/29-R11	TPB/R/S/K9/29-S16	陳嘉怡
TPB/R/S/K9/29-R12	TPB/R/S/K9/29-S17	Chan Kam Chuen
TPB/R/S/K9/29-R13	TPB/R/S/K9/29-S18	Lau Fu Kwun
TPB/R/S/K9/29-R14	TPB/R/S/K9/29-S19	Feng Hiu Yee
TPB/R/S/K9/29-R15	TPB/R/S/K9/29-S20	Wong Chun Lan
TPB/R/S/K9/29-R16	TPB/R/S/K9/29-S21	Zheng Wen
TPB/R/S/K9/29-R17	TPB/R/S/K9/29-S22	Hung Siu Yin
TPB/R/S/K9/29-R18	TPB/R/S/K9/29-S23	Huang Qinying
TPB/R/S/K9/29-R19	TPB/R/S/K9/29-S24	陳元義
TPB/R/S/K9/29-R20	TPB/R/S/K9/29-S25	Xu Yuebin
TPB/R/S/K9/29-R21	TPB/R/S/K9/29-S28	Law Min Sai
TPB/R/S/K9/29-R22	TPB/R/S/K9/29-S29	王少連
TPB/R/S/K9/29-R23	TPB/R/S/K9/29-S30	馮偉聰
TPB/R/S/K9/29-R24	TPB/R/S/K9/29-S31	Lau Yan
TPB/R/S/K9/29-R25	TPB/R/S/K9/29-S32	Lau Yu Ting
TPB/R/S/K9/29-R26	TPB/R/S/K9/29-S33	Law Min Sai
TPB/R/S/K9/29-R27	TPB/R/S/K9/29-S34	馮玉山
TPB/R/S/K9/29-R28	TPB/R/S/K9/29-S35	林觀榮
TPB/R/S/K9/29-R29	TPB/R/S/K9/29-S36	Chen Tu Mei
TPB/R/S/K9/29-R30	TPB/R/S/K9/29-S101	Tsang Po King Tiffany

申述編號 Representation No.	提交編號 Submission No.	申述人名稱 Name of Representer
TPB/R/S/K9/29-R31	TPB/R/S/K9/29-S103	Lau Lok Sum
TPB/R/S/K9/29-R32	TPB/R/S/K9/29-S115	Cheung Kin Chung
TPB/R/S/K9/29-R33	TPB/R/S/K9/29-S118	Shiao Wai Yin
TPB/R/S/K9/29-R34	TPB/R/S/K9/29-S6	林博
TPB/R/S/K9/29-R35	TPB/R/S/K9/29-S27	環海 · 東岸業主委員會 Owners' Committee of Upper East
TPB/R/S/K9/29-R36	TPB/R/S/K9/29-S1	Lee Ho Yin
TPB/R/S/K9/29-R37	TPB/R/S/K9/29-S2	Tsui Pui Kwan
TPB/R/S/K9/29-R38	TPB/R/S/K9/29-S3 TPB/R/S/K9/29-S74	Yip Kam Yin
TPB/R/S/K9/29-R39	TPB/R/S/K9/29-S4	Fan Chaoqi
TPB/R/S/K9/29-R40	TPB/R/S/K9/29-S37	Mak Tsz Lun
TPB/R/S/K9/29-R41	TPB/R/S/K9/29-S39	Wong Fung Ming Candy
TPB/R/S/K9/29-R42	TPB/R/S/K9/29-S40	Luo Tao
TPB/R/S/K9/29-R43	TPB/R/S/K9/29-S41	Chau Kit Lun
TPB/R/S/K9/29-R44	TPB/R/S/K9/29-S42	Wong Kwok Hang
TPB/R/S/K9/29-R45	TPB/R/S/K9/29-S45	Lam Wing Sze
TPB/R/S/K9/29-R46	TPB/R/S/K9/29-S46	Yim Ka Wai
TPB/R/S/K9/29-R47	TPB/R/S/K9/29-S50	Lai Kwun Yu
TPB/R/S/K9/29-R48	TPB/R/S/K9/29-S54	Lai Cheuk Sum
TPB/R/S/K9/29-R49	TPB/R/S/K9/29-S61	Yiu Mei Yee Cordelia
TPB/R/S/K9/29-R50	TPB/R/S/K9/29-S62	Cheung Cho Ying
TPB/R/S/K9/29-R51	TPB/R/S/K9/29-S64	Tse Wai Yee Florence
TPB/R/S/K9/29-R52	TPB/R/S/K9/29-S66	Ma King Hong
TPB/R/S/K9/29-R53	TPB/R/S/K9/29-S70	Chan Kit Ping
TPB/R/S/K9/29-R54	TPB/R/S/K9/29-S72	Wong Miu Yee
TPB/R/S/K9/29-R55	TPB/R/S/K9/29-S81	Wong Wai Ho
TPB/R/S/K9/29-R56	TPB/R/S/K9/29-S95	陳妙珊
TPB/R/S/K9/29-R57	TPB/R/S/K9/29-S96	Yixiang Wang
TPB/R/S/K9/29-R58	TPB/R/S/K9/29-S102	Cheung Man Yee
TPB/R/S/K9/29-R59	TPB/R/S/K9/29-S104	Sylvia So
TPB/R/S/K9/29-R60	TPB/R/S/K9/29-S105	Chow Tsz Ying
TPB/R/S/K9/29-R61	TPB/R/S/K9/29-S106	梁佩珊
TPB/R/S/K9/29-R62	TPB/R/S/K9/29-S108	Chong Chun Heung
TPB/R/S/K9/29-R63	TPB/R/S/K9/29-S111	Lee Ka Lai
TPB/R/S/K9/29-R64	TPB/R/S/K9/29-S112	Chung Kim Ha

申述編號 Representation No.	提交編號 Submission No.	申述人名稱 Name of Representer
TPB/R/S/K9/29-R65	TPB/R/S/K9/29-S113	Hui Kwok Chuen
TPB/R/S/K9/29-R66	TPB/R/S/K9/29-S114	Yip Yun Pang
TPB/R/S/K9/29-R67	TPB/R/S/K9/29-S120	Lee Ka Chung
TPB/R/S/K9/29-R68	TPB/R/S/K9/29-S121	Poon Li Sim Linny
TPB/R/S/K9/29-R69	TPB/R/S/K9/29-S122	Po Sin Yee
TPB/R/S/K9/29-R70	TPB/R/S/K9/29-S123	Li Pui Hang 李沛鏗
TPB/R/S/K9/29-R71	TPB/R/S/K9/29-S124	Wong Sau Kuen 王秀娟
TPB/R/S/K9/29-R72	TPB/R/S/K9/29-S38	Chung Ting Shan
TPB/R/S/K9/29-R73	TPB/R/S/K9/29-S43	Ng Wing Yan
TPB/R/S/K9/29-R74	TPB/R/S/K9/29-S44	Tam Ho Yin
TPB/R/S/K9/29-R75	TPB/R/S/K9/29-S47	Chan Yuk Ki
TPB/R/S/K9/29-R76	TPB/R/S/K9/29-S48	Ma Siu Yi
TPB/R/S/K9/29-R77	TPB/R/S/K9/29-S49	Lee Kin Chun
TPB/R/S/K9/29-R78	TPB/R/S/K9/29-S51	Tsui Suk Wah
TPB/R/S/K9/29-R79	TPB/R/S/K9/29-S52	Lo Pui Yan
TPB/R/S/K9/29-R80	TPB/R/S/K9/29-S53	Ting Pui Kei
TPB/R/S/K9/29-R81	TPB/R/S/K9/29-S55	Liu Sung Yan Natalie
TPB/R/S/K9/29-R82	TPB/R/S/K9/29-S56	Lau Fong Yung
TPB/R/S/K9/29-R83	TPB/R/S/K9/29-S57	Lee Yee Ting
TPB/R/S/K9/29-R84	TPB/R/S/K9/29-S58	Wong Nga Yung
TPB/R/S/K9/29-R85	TPB/R/S/K9/29-S59	Keung Ling Sum
TPB/R/S/K9/29-R86	TPB/R/S/K9/29-S60	Ho Pui King
TPB/R/S/K9/29-R87	TPB/R/S/K9/29-S63	Chan Ming
TPB/R/S/K9/29-R88	TPB/R/S/K9/29-S67	Ting Pui Yu
TPB/R/S/K9/29-R89	TPB/R/S/K9/29-S68	Ting Kwok Keung
TPB/R/S/K9/29-R90	TPB/R/S/K9/29-S69	Chung Sau Fong
TPB/R/S/K9/29-R91	TPB/R/S/K9/29-S71	Lam Wing Hung
TPB/R/S/K9/29-R92	TPB/R/S/K9/29-S73	Lam Pui Mei
TPB/R/S/K9/29-R93	TPB/R/S/K9/29-S75	Wong Wai Kei
TPB/R/S/K9/29-R94	TPB/R/S/K9/29-S76	Pang Kwun Wing
TPB/R/S/K9/29-R95	TPB/R/S/K9/29-S77	Luk Yu Yan
TPB/R/S/K9/29-R96	TPB/R/S/K9/29-S78	黃楚穎
TPB/R/S/K9/29-R97	TPB/R/S/K9/29-S79	何偉雄
TPB/R/S/K9/29-R98	TPB/R/S/K9/29-S80	Wong Wing Chun
TPB/R/S/K9/29-R99	TPB/R/S/K9/29-S82	Lau Wai Ching
TPB/R/S/K9/29-R100	TPB/R/S/K9/29-S83	Or Man Ho
TPB/R/S/K9/29-R101	TPB/R/S/K9/29-S84	Leung Wing Tung

申述編號 Representation No.	提交編號 Submission No.	申述人名稱 Name of Representer
TPB/R/S/K9/29-R102	TPB/R/S/K9/29-S85	Wong Chi Tat
TPB/R/S/K9/29-R103	TPB/R/S/K9/29-S86	Wong Kwong San
TPB/R/S/K9/29-R104	TPB/R/S/K9/29-S87	Chong Wing Yee
TPB/R/S/K9/29-R105	TPB/R/S/K9/29-S88	Chiu Ying Kit
TPB/R/S/K9/29-R106	TPB/R/S/K9/29-S89	Chim Fung Kit
TPB/R/S/K9/29-R107	TPB/R/S/K9/29-S90	Yeung Ting Yat
TPB/R/S/K9/29-R108	TPB/R/S/K9/29-S91	Lau Po Kwong
TPB/R/S/K9/29-R109	TPB/R/S/K9/29-S92	Lin Sai Wai
TPB/R/S/K9/29-R110	TPB/R/S/K9/29-S93	Liu Chi Ping
TPB/R/S/K9/29-R111	TPB/R/S/K9/29-S94	Chan Pak Hong
TPB/R/S/K9/29-R112	TPB/R/S/K9/29-S97	Chu Roy
TPB/R/S/K9/29-R113	TPB/R/S/K9/29-S98	Lai Chung Yin
TPB/R/S/K9/29-R114	TPB/R/S/K9/29-S107	Lo Wai Sheung
TPB/R/S/K9/29-R115	TPB/R/S/K9/29-S109	Tang Chun Kit
TPB/R/S/K9/29-R116	TPB/R/S/K9/29-S110	Ting Pui Lam
TPB/R/S/K9/29-R117	TPB/R/S/K9/29-S65	Wong Man Jo
TPB/R/S/K9/29-R118	TPB/R/S/K9/29-S99	周珊瑚
TPB/R/S/K9/29-R119	TPB/R/S/K9/29-S100	陳炫來 Chen Xuanlai
TPB/R/S/K9/29-R120	TPB/R/S/K9/29-S116	Mary Mulvihill
TPB/R/S/K9/29-R121	TPB/R/S/K9/29-S5	The Hong Kong and China Gas Company Limited

公眾可於規劃署的規劃資料查詢處及城市規劃委員會網頁

<[https://www\(tpb.gov.hk/tc/plan_making/S_K9_29.html](https://www(tpb.gov.hk/tc/plan_making/S_K9_29.html)> 查閱就《紅磡分區計劃大綱草圖編號 S/K9/29》提出的申述。

Representations in respect of the Draft Hung Hom Outline Zoning Plan No. S/K9/29 are available for public inspection at the Planning Enquiry Counters of the Planning Department and on the Town Planning Board's website at

<[https://www\(tpb.gov.hk/en/plan_making/S_K9_29.html](https://www(tpb.gov.hk/en/plan_making/S_K9_29.html)>.

九龍區

議程項目5

[公開會議]

擬修訂《紅磡分區計劃大綱核准圖編號 S/K 9/28》

(都會規劃小組委員會文件第 7/25 號)

5. 秘書報告，紅磡分區計劃大綱圖的擬議修訂涉及改劃庇利街及浙江街交界處一幅用地的用途地帶(修訂項目 A)，以便市區重建局(下稱「市建局」)進行擬議住宅發展項目，而艾奕康有限公司(下稱「艾奕康公司」)是擔任項目顧問的其中一間公司。修訂項目亦包括改劃近市建局擬議發展項目的兩幅用地的用途地帶，以反映已建成的休憩用地和檢管站。以下委員已就此議項申報利益：

- | | |
|---------------------|---------------------------------|
| 葉子季先生
(以規劃署署長身分) | — 為市建局董事會非執行董事及
市建局轄下委員會的成員； |
| 葉頌文博士 | — 目前與市建局及艾奕康公司有
業務往來； |
| 呂守信先生 | — 為市建局前執行董事；以及 |
| 蔡德昇先生 | — 在紅磡擁有一個單位。 |

6. 小組委員會備悉，呂守信先生和蔡德昇先生因事未能出席會議。根據城市規劃委員會(下稱「城規會」)採用的辦事程序與方法，由於因應市建局的擬議住宅發展項目而對分區計劃大綱圖所作的擬議修訂由規劃署提出，葉子季先生的利益只須記錄在案，他可留在席上。由於葉頌文博士涉及關乎市建局的直接利益，小組委員會同意請他就此議項暫時離席。

[葉頌文博士此時暫時離席。]

簡介和提問部分

7. 下列發展局、規劃署和市建局的代表此時獲邀到席上：

發展局

伍家恕先生 — 助理秘書長(市區更新)

規劃署

黎萬寬女士 — 九龍規劃專員
區宇欣女士 — 高級城市規劃師／九龍
郭汶軒先生 — 城市規劃師／九龍

市建局

麥中傑先生
關以輝先生
李懿婷女士
吳宗翰先生

8. 規劃署高級城市規劃師／九龍區宇欣女士借助投影片，按文件詳載的內容，向委員簡介對分區計劃大綱圖所作擬議修訂的背景、技術方面的考慮因素、已進行的諮詢及政府部門的意見。擬議修訂主要包括：

- (a) 修訂項目 A—把一幅位於庇利街的用地由「政府、機構或社區」地帶及「其他指定用途」註明「污水處理廠」地帶改劃為「住宅(甲類)9」地帶，並訂明最大住用總樓面面積及最大整體總樓面面積分別限為 60 880 平方米和 68 490 平方米，最高建築物高度限為主水平基準上 110 米；
- (b) 修訂項目 B—把一幅位於庇利街的用地由「其他指定用途」註明「污水處理廠」地帶及「政府、機構或社區」地帶改劃為「休憩用地」地帶，以反映已建成的海心公園擴建部分；以及
- (c) 修訂項目 C—把一幅位於庇利街的用地由「其他指定用途」註明「污水處理廠」地帶改劃為「政府、機構或社區」地帶，並訂明最高建築物高度限為一層，以反映已建成的土瓜灣檢管站。

9. 分區計劃大綱圖的《註釋》亦因應對圖則所作的修訂而有所修改。其他擬議修訂包括修訂「其他指定用途」註明「碼

頭」地帶的《註釋》，提供彈性以便在碼頭內提供配套／附屬用途，以及修訂「其他指定用途」註明「商貿」地帶的《註釋》，以便進行政府用途。

[黃傑龍教授在規劃署進行簡介期間到席。]

10. 市建局的代表麥中傑先生及李懿婷女士借助投影片向委員作出簡介，要點如下：

背景

- (a) 二零二五年六月六日，當局為了向市建局提供額外財政支援，以便讓其執行市區更新工作，遂向市建局批出一幅位於庇利街的用地(下稱「項目 A 用地」)，以進行住宅發展(下稱「庇利街／浙江街項目」)。此舉可藉此推行政府的「一地多用」措施，在項目 A 用地進行綜合高密度住宅發展，善用土地，並同時為該區提供規劃增益，透過闢設政府、機構及社區設施，加強連接，以及併合毗鄰的海心公園，提供共用休憩空間，讓社區受惠。因此，當局提交改劃建議，以供城規會考慮；
- (b) 庇利街／浙江街項目符合市建局「以人為先，地區為本，與民共議」的工作方針，透過適當的土地用途規劃、發展密度、城市設計、綠化及海港美化，令項目揉合可持續發展及優質城市的概念；

項目 A 用地

- (c) 項目 A 用地目前為臨時停車場。橫過崇安街西面較遠處主要是住宅區，包括市建局在土瓜灣開展的八個「小區重建新社區」市區更新項目，目前這些項目正處於不同的落實階段。用地的東面是海心公園及土瓜灣檢管站；

規劃策略及願景

(d) 根據市建局的土瓜灣海濱研究(下稱「海濱研究」)，會透過採取整全的規劃方式，引入「海—岸—陸」的概念，善用內陸發展、灣岸海濱及維港水體，加強內陸地區與海濱的連接，構建東維港灣區。根據海濱研究的結果，庇利街是連接內陸地區與海濱／海心公園的主要行人連接通道；

建議、規劃增益及城市設計優點

(e) 概念計劃嘗試平衡發展需要與規劃增益，建議將樓宇後移，以便在項目A用地的南面部分提供臨海的地面上共用空間，以改善行人連接通道，並作為聚集空間。日後，市民大眾可經地面上的共用空間或平台的購物商場前往海心公園。共用空間亦可促進海濱的視覺通達性，並提高內陸地區與海濱之間的通透度；

(f) 面向海心公園的平台樓面空間及擬議地面共用空間將發展成零售帶，可進行餐飲及商業活動，締造富吸引力和朝氣蓬勃的海濱。項目亦能無縫銜接毗鄰的海心公園，通過園景設計及設立休憩處，構建舒適的海濱環境，以供公眾享用；

(g) 約3100平方米的總樓面面積將用作闢設政府、機構及社區設施。市建局已按社會福利署的初步要求，在擬議發展項目納入安老院舍暨日間護理中心；

(h) 考慮到用地的位置、周邊地區及地盤限制，概念計劃提出興建兩幢住宅樓宇，並會根據《可持續建築設計指引》，按合適情況建議提供足夠的樓宇間距；

(i) 為推展擬議發展項目，建議把項目A用地由「政府、機構或社區」地帶及「其他指定用途」註明「污水處理廠」地帶改劃為「住宅(甲類)9」地

帶，最大住用總樓面面積／最大整體總樓面面積分別限為 60 880 平方米／68 490 平方米，最高建築物高度限為主水平基準上 110 米。擬議發展項目將提供約 1 220 個住宅單位、約 760 平方米的臨海地面共用空間、343 個附屬私家車泊車位及 15 個旅遊巴士／商用車輛的泊車位，暫訂於二零三二年落成；以及

公眾諮詢

- (j) 規劃署已聯同市建局諮詢海濱事務委員會轄下的九龍、荃灣及葵青海濱發展專責小組和九龍城區議會。他們大致上支持擬議發展項目。

11. 由於規劃署及市建局的代表已陳述完畢，主席請委員提問。

與學校的兼容性

12. 鑑於當局已就擬議發展項目諮詢九龍城區議會和海濱事務委員會並獲得正面回應，兩名委員詢問，擬議住宅發展項目與位於項目 A 用地西面的學校是否互相協調。一名委員表示根據過往經驗，住宅發展項目的土地用途與學校用途的兼容性會引起關注。例如，有些學校或會關注住宅樓宇可能會俯瞰到校園範圍。該兩名委員提出以下問題：

- (a) 是否已諮詢毗鄰的學校；如是，他們有何回應；以及
(b) 布局設計可如何解決鄰接問題。

13. 市建局代表麥中傑先生和關以輝先生借助投影片作出回應，要點如下：

- (a) 項目 A 用地西面有四間學校，市建局已訂於本年八月下旬與各學校的校長／職員會面。市建局具有與其發展項目附近的學校聯絡的經驗。在深水埗的兼善里重建項目，市建局曾接觸一間在重建項目附近

的中學(即長沙灣天主教英文中學)。當局在整個發展過程中，透過與該校保持緊密聯繫，已在切實可行的情況下採取緩解措施，例如在考試期間暫停施工；以及

- (b) 在布局設計方面(但須視乎詳細設計而定)，大部分住宅單位均會面向海邊，因此可減低有關俯瞰到校園範圍的影響。其他設計元素包括預留最少15米闊的樓宇間距，以及從海心公園和庇利街預留樓宇後移距離，此舉將會保留現有通風路徑，並有助氣流更暢順進入內陸範圍。當局已進行空氣流通評估，並證明擬議發展項目在採取上述設計措施後，可緩減對空氣流通的影響。此外，在項目A用地南面部分將闢設可供公眾前往的地面共用空間(約760平方米)，以連接至海心公園和海濱。此範圍既可作為主要的公眾通道，亦可保持望向海濱的觀景廊。通過上述的設計元素，預期對學校所造成的影响極微。擬議發展項目亦會為區內加入不同的建築物高度輪廓。

14. 主席表示，住宅發展項目附近建有學校並不罕見，可透過布局設計採用適當的措施，解決潛在的鄰接問題。

交通及行人連接

15. 鑑於概念計劃建議闢設一個設有15個旅遊巴士泊車位的公眾停車場，一名委員詢問，在公眾停車場內包括商用泊車位的做法是否常見，或在項目A用地提供有關泊車位是否有特別的考慮因素。規劃署九龍規劃專員黎萬寬女士回應時表示，公共車輛泊車位的供應應按個別個案逐一考慮。項目A用地現時用作臨時停車場，已有旅遊巴士／商用車輛在該處停泊。考慮到項目A用地現時的用途、運輸署的要求和預計日後的泊車需求量，概念計劃建議闢設一個公眾停車場，提供15個旅遊巴士／商用車輛的泊車位。

16. 一名委員和主席進一步提出以下問題：

- (a) 留意到在項目 A 用地南面部分擬闢設地面共用空間，市建局有沒有就庇利街及浙江街交匯處一帶的行人流量進行評估；以及
- (b) 有沒有就擬議發展項目落成後的行人流量進行任何初步評估。

17. 市建局代表麥中傑先生和關以輝先生作出回應，要點如下：

- (a) 以目前情況而言，庇利街與浙江街交界處的人流極少。市建局會在詳細設計階段研究是否須要加入行人設施改善措施，並會就此諮詢運輸署及九龍城區議會的意見；以及
- (b) 至於區內行人路的狀況，根據初步評估，無論在目前情況下，以及在有關發展項目落成後所提供的後移和地面共用空間，行人路的服務水平均屬良好(達甲級)。儘管如此，市建局亦打算為市民大眾提供舒適方便的行人環境。

18. 主席表示，市建局的擬議發展項目能在項目 A 用地進行綜合規劃，加強通往海濱的連接和提供共用空間連零售設施，為該區增添活力。其他修訂則屬技術性質。倘小組委員會同意這些擬議修訂，分區計劃大綱草圖將會在憲報公布，以供公眾查閱，為期兩個月，而所收到的申述(如有的話)會提交城規會，以供考慮。

19. 經商議後，小組委員會決定：

- 「(a) 同意對《紅磡分區計劃大綱核准圖編號 S/K9/28》作出的擬議修訂，以及載於文件附件 II 的《紅磡分區計劃大綱草圖編號 S/K9/28A》(展示時會重新編號為 S/K9/29)和載於文件附件 III 的《註釋》，適宜根據《城市規劃條例》(下稱「條例」)第 5 條展示；以及

(b) 採納載於文件附件 IV 的《紅磡分區計劃大綱草圖編號 S/K9/28A》(展示時會重新編號為 S/K9/29)的經修訂《說明書》，以說明城市規劃委員會(下稱「城規會」)就該分區計劃大綱圖上各土地用途地帶所訂的規劃意向和目標，而該經修訂的《說明書》會連同該分區計劃大綱圖一併公布。」

20. 委員備悉，按照一般做法，在根據條例公布分區計劃大綱草圖前，城規會秘書處會詳細檢視草圖，包括其《註釋》及《說明書》，如有需要，會作微調。若有重大修訂，會提交城規會考慮。

[主席多謝發展局、規劃署及市建局的代表出席會議。他們此時離席。]

[葉頌文博士此時返回席上。]

[九龍規劃專員黎萬寬女士、高級城市規劃師／九龍黃偉賢先生和李玉倩女士，以及城市規劃師／九龍張陽薇女士和黃伯昌先生此時獲邀到席上。]

議程項目6

[公開會議]

擬修訂《觀塘(南部)分區計劃大綱核准圖編號 S/K14S/26》
(都會規劃小組委員會文件第 8/25 號)

簡介和提問部分

21. 高級城市規劃師／九龍黃偉賢先生借助投影片，按文件詳載的內容，向委員簡介就《觀塘(南部)分區計劃大綱核准圖編號 S/K14S/26》作出建議修訂的背景、技術考慮因素及政府部門的意見。擬議修訂主要是為了推展一宗獲城市規劃委員會(下稱「城規會」)轄下都會規劃小組委員會(下稱「小組委員會」)局部同意的第 12A 條申請。當中涉及把一幅位於鴻圖道的用地由「商業(1)」地帶及「其他指定用途」註明「商貿」地帶改劃為「商業(3)」地帶，並訂明最高地積比率限為 12 倍，以

**Harbourfront Commission
Task Force on Harbourfront Developments
in Kowloon, Tsuen Wan and Kwai Tsing**

Minutes of Fiftieth Meeting

Date : 28 July 2025
Time : 2:30 p.m.
Venue : Room 1303, 13/F, Wing On Kowloon Centre, 345 Nathan Road, Kowloon

Present

Members (attending in person)

Prof Becky LOO	Chairlady, Task Force on Harbourfront Developments in Kowloon, Tsuen Wan and Kwai Tsing
Mr Ivan HO	Chairman, Harbourfront Commission
Mr Simon NG	Representing Business Environment Council Limited
Mr Chiky WONG	Representing Friends of the Earth (HK) Charity Limited
Mr Joel CHAN	Representing Hong Kong Institute of Urban Design
Mr LEUNG Kong-yui	Representing the Chartered Institute of Logistics and Transport in Hong Kong
Mr Ken SO	Representing the Conservancy Association
Ar Eugene CHING	Representing the Hong Kong Institute of Architects
Ms Iris HOI	Representing the Hong Kong Institute of Landscape Architects
Mr Lirivs LEE	Representing the Hong Kong Institute of Planners
Sr Tony WAN	Representing the Hong Kong Institute of Surveyors
Ir Alice CHOW	Representing the Hong Kong Institution of Engineers
Mr Calvin CHAN	Representing the Real Estate Developers Association of Hong Kong
Sr Francis LAM	Individual Member
Mr Jonathan LEUNG	Individual Member
Mr Wilson OR	Individual Member
Mr Kyran SZE	Individual Member

Members (attending online)

Mr Bondy WEN	Individual Member
--------------	-------------------

Official Members

Ms Leonie LEE	Commissioner for Harbourfront, Development Bureau (DEVB)
Mr Jon MAK	Senior Manager (Tourism) 21, Tourism Commission

Mr Vincent CHOW	Senior Engineer/Kowloon District Central, Transport Department (TD)
Mr Clarence YEUNG	Chief Engineer/South 1, Civil Engineering and Development Department (CEDD)
Ms FUNG Miu-ling	Assistant Director (Leisure Services) 1, Leisure and Cultural Services Department (LCSD)
Ms Vivian LAI	District Planning Officer/Kowloon, Planning Department (PlanD)
Mr Nelson SO	Secretary

In Attendance

Mr NG Shing-kit	Senior Engineer (Harbour) 2, DEVB
-----------------	-----------------------------------

Absent with Apologies

Mr Winston CHU	Representing Society for Protection of the Harbour
----------------	--

For Agenda Item 4

Urban Renewal Authority

Mr Lawrence MAK	Director (Planning and Design)
Mr Mike KWAN	General Manager (Planning and Design)
Mr Jackey CHAN	General Manager (Planning and Design)
Ms Helen CHAN	General Manager (Community Development)
Ms Sarah YUN	Senior Manager (Community Development)
Ms Y.T. LI	Senior Manager (Planning and Design)
Mr Peter WU	Manager (Planning and Design)
Mr Vincent LAU	Assistant Manager (Planning and Design)

Planning Department

Ms Vivian LAI	District Planning Officer/Kowloon
---------------	-----------------------------------

Action

Welcoming Message

In the capacity of HC Chairman, **Mr Ivan HO** welcomed all to the 50th meeting of the Task Force on Harbourfront Developments in Kowloon, Tsuen Wan and Kwai Tsing (KTF).

Item 1 Election of the Task Force Chairperson

- 1.1 **Mr Joel CHAN** nominated Prof Becky LOO to be the Chairperson of the KTF. **Mr K Y LEUNG, Mr Simon NG, Mr Ken SO** and **Mr Chiky WONG** seconded the nomination. **Prof Becky LOO** accepted the nomination. The nomination was supported by Members present at the meeting. **Prof Becky LOO** was elected as the Chairlady of the KTF and took over the chairmanship for the rest of the meeting.

Item 2 Confirmation of Minutes of the 49th Meeting

- 2.1 The draft minutes of the 49th KTF meeting were circulated to Members on 24 July 2025. No comment had been received from Members. There being no further amendment, the draft minutes were confirmed at the meeting.

Item 3 Matters Arising

- 3.1 ~~There was no follow-up matter arising from the last meeting.~~

Item 4 Proposed Residential Development at Bailey Street / Chi Kiang Street and Proposed Amendments to the Approved Hung Hom Outline Zoning Plan No. S/K9/28 (Paper No. TFK/02/2025)

Introduction

- 4.1 **The Chairlady** welcomed representatives of Urban Renewal Authority (URA) and PlanD to the meeting, and invited Members to declare any conflict of interest.
- 4.2 **Mr Joel CHAN** and **Mr Lirivs LEE** declared their participation in some other projects of URA. **The Chairlady** decided that they could stay at the meeting but should refrain from giving comments on the project.
- 4.3 **Mr Wilson OR, Ar Eugene CHING and Sr Francis LAM**

declared that they currently served as members of URA's District Advisory Committees. Besides, **Mr Calvin CHAN** declared that the firm employing him was engaged in URA's project but he personally had no involvement in it. **The Chairlady** considered that they could stay at the meeting and join the discussion.

- 4.4 Upon the Chairlady's invitation, **Mr Nelson SO** briefed Members on the background of the item as follows:

- (a) URA proposed a residential development under its Bailey Street / Chi Kiang Street project. With a site area of around 7,610m², URA proposed setting a maximum total gross floor area (GFA) of about 68,500m² (including 60,800m² domestic GFA), a total plot ratio of 9 and building height of 110mPD. Besides, URA proposed providing retail facilities (including food and beverages facilities and space to facilitate al-fresco seating) at ground/lower floors, as well as an at-grade communal space of about 760m² to enhance pedestrian connectivity to the waterfront from the hinterland.
- (b) Meanwhile, PlanD proposed making a number of rezoning proposals for the Hung Hom Outline Zoning Plan (HHOZP), including rezoning the Bailey Street / Chi Kiang Street site to "Residential (Group A)9 (R(A)9)" to facilitate URA's residential development, and rezoning certain nearby waterfront sites to reflect their current uses as the Hoi Sham Park and the To Kwa Wan Pigging Station. PlanD also took this opportunity to make a few technical amendments with a view to providing greater flexibility on the uses of the pier sites in the Hung Hom waterfront.

Presentation by the Project Proponents

- 4.5 With the aid of a PowerPoint presentation, **Mr Lawrence MAK and Mr Mike KWAN from URA** took Members through the proposed Bailey Street / Chi Kiang Street project.
- 4.6 Following URA's presentation, **Ms Vivian LAI from PlanD** briefed Members on the rezoning proposal with the aid of a PowerPoint presentation.

Discussion

General comments

- 4.7 **Mr Ivan HO** and **Ar Eugene CHING** expressed support for URA's proposal. **Mr HO** opined that URA's proposal possessed the potential to create vibrancy of and improve connectivity to the harbourfront while undertaking urban redevelopment. **Ar CHING** considered that, when compared with the original plan of building a secondary school at the subject site, URA's proposal would better utilise urban land resources in the harbourfront area and promote vitality and interaction at the street level.
- 4.8 **Mr Ivan HO** enquired whether the management responsibility for the at-grade communal space and retail belt would be borne by individual residential flat owners. **Mr Mike KWAN** responded that such responsibility would not be assigned to individual owners and that the lease terms would prohibit this arrangement.

Building massing and design

- 4.9 **Mr Ivan HO** suggested reducing the massing of the proposed structure, given its close proximity to the waterfront, to ensure better coherence with the waterfront setting and improve visual permeability. He also wondered whether the division of the subject site into two sub-sites would result in duplication of key facilities such as car ramps, lobbies and fire escapes, leading to increased overall building massing in overall terms. He would like the project proponent to update KTF with a detailed layout plan at an appropriate juncture.
- 4.10 **Mr Lawrence MAK** explained that the subject site was divided into two sub-sites, with each sub-site featuring a building block. The two sub-sites were separated by a 15m gap and were set back from the site boundary. For flexibility's sake, there was a possibility of tendering the sub-sites separately in the hope of increasing the chance of successful bids. **Mr MAK** added that the proposed building height of 110mPD was generally compatible with nearby buildings. Besides, to help mitigate the perceived bulk of the development, an at-grade communal space of about 760m² was proposed at the southern side to soften the massing and reduce its visual impact; and the subject site was located 21m from the waterfront.

- 4.11 **Mr Mike KWAN** supplemented that the two-structure layout, separated by a gap of 15m, was designed to improve overall permeability within the subject site.
- 4.12 **Mr Chiky WONG** enquired how the proposed development could blend with the adjacent urban environment, especially if viewed from the Hong Kong Island. **Mr Lawrence MAK** responded that the proposed building height of 110mPD was designed to respect the height of surrounding buildings. The proposed height could align with the arc-shaped skyline formed by buildings in the To Kwa Wan and Hung Hom areas. While the nearby structures had varied height, the tallest building within the aforesaid area was Bayview in Yuk Yat Street with 146mPD in height.
- 4.13 **Ms Iris HOI** opined that the retail belt of the subject site which was only 21m away from the waterfront appeared to be a bottleneck. While appreciating that the project proponent's proposal to set back its building blocks from the site boundary facing the harbour, **Ms HOI** suggested integrating the stormwater drainage reserve into the Drainage Services Department (DSD)'s existing facilities without occupying the underground space of the subject site, so as to allow greater planning and design flexibility and more communal space at the northeast corner of the subject site that was closest to the waterfront
- 4.14 **Mr Lawrence MAK** responded that the proposed location of the main public space had taken into account the site circumstances, in particular the planning intention to provide visual connections between Bailey Street and the waterfront through the proposed at-grade communal space. The stormwater drainage reserve did not bring much adverse constraints. Although tall trees could not be planted above the area, surrounding areas would be planted with trees as far as practicable. Regarding the bottleneck area, URA would consider setting out design parameters to pave the way for future enhancement by the future developer, with the aim to activate the subject area and improve its interface with Hoi Sham Park.
- 4.15 As regards the drainage-related facilities, **Ms Leonie LEE** added that although certain DSD facilities had to be situated close to the waterfront, DSD had been proactive in releasing its waterfront sites to enable public enjoyment of the harbourfront where possible. For example, DSD had set back parts of its

existing drainage infrastructure at the To Kwa Wan Preliminary Treatment Works and converted them into a public space for public enjoyment which was opened in December 2023.

Retail belt and interface with Hoi Sham Park

- 4.16 Concerning the proposed at-grade retail belt, **Mr Kyran SZE** raised concerns about the suitability of providing al fresco dining facilities given the hot and humid climate in Hong Kong. On the other hand, **Ar Eugene CHING** was of the view that al fresco dining was still possible, recommending plantation of more trees by LCSD to provide better shading. **Mr Jonathan LEUNG** pointed out that since the retail belt appeared narrow, the use of sun umbrellas thereat might make the area look disorganized and hinder pedestrian circulation. He suggested putting in place appropriate management measures to make the retail belt organized, vibrant and visually appealing.
- 4.17 **The Chairlady** remarked that HC had always supported the provision of al fresco dining along the harbourfront where feasible, and noted that the actual implementation could be subject to the weather and specific site conditions.
- 4.18 **Mr Lawrence MAK** responded that while the al fresco dining facilities within the retail belt might be provided on a seasonal basis, the core objective of creating a retail belt was to complement the Hoi Sham Park with commercial elements and to enrich the overall waterfront experience. Besides, place-making elements and kiosks would also be provided at the at-grade communal space to increase vibrancy and promote public enjoyment.
- 4.19 As regards the interface with Hoi Sham Park, **Ms Iris HOI** suggested that the design should enable greater permeability without using planters that would divide the space. Separately, **Mr Jonathan LEUNG** enquired how LCSD would manage its own site if there would be no physical boundaries separating Hoi Sham Park and the retail belt within URA's site.
- 4.20 **Ms FUNG Miu-ling** responded that LCSD had been collaborating with and providing support to URA for the project. The existing interface area was a green belt, comprising grass and trees. There would be no fixed fencing between URA's subject site and the adjacent Hoi Sham Park to

promote seamless integration. On the other hand, since there was a vehicular access path within the Park leading to the To Kwa Wan Pigging Station, appropriate measures should be implemented to ensure pedestrian safety.

Traffic and parking arrangements

- 4.21 On the proposed 15 coach parking spaces and 343 private car parking spaces at the subject site, **Mr Jonathan LEUNG** enquired whether the parking spaces as proposed would be sufficient to meet the demand, and whether the private car parking spaces were intended for sale or would be available to retail visitors, noting that the subject area was often congested with coaches with problem of illegal parking. **The Chairlady** and **Mr Chiky WONG** also raised similar views. **Mr Ivan HO** suggested increasing hourly parking spaces, if possible, to support those who would come to the subject site for enjoyment of the harbourfront.
- 4.22 **Mr Mike KWAN** responded that 50 parking spaces would be allocated for use by retail visitors; and that the 15 coach spaces could be used by other vehicles when they were not needed by coaches. In the notional design, coach parking would be confined to the ground floor due to ramp design and constraints. Apart from parking facilities, the design of the ground floor needed to balance a number of considerations, including parking requirements, building setbacks, and the needs for both retail spaces and residential lobby areas. Despite these constraints, the number of coach parking spaces had already been increased from 10 to 15. Should demand for such spaces decrease, the coach parking spaces could be converted for use by private vehicles to maintain flexibility.
- 4.23 **Mr Vincent CHOW** responded that TD had been liaising with URA on the project with a view to addressing the local parking need, in the light of the considerably high demand for parking spaces in To Kwa Wan, particularly that for coaches. The proposed 343 private car parking spaces, some of which would be designated for visitors, were auxiliary in nature and were provided in accordance with the relevant requirement as set out under the Hong Kong Planning Standards and Guidelines (HKPSG). **Mr CHOW** mentioned that TD would continue to liaise with URA during the subsequent detailed design stage to explore the feasibility of further increasing the number of parking spaces, particularly those for coaches. Besides, TD had also requested URA to explore the possibility of providing

additional parking spaces in nearby developments to meet the district parking demand, and to apply technology to increase car parking spaces where possible.

- 4.24 **Mr Simon NG** suggested providing more electric vehicle (EV) charging facilities at the car park. **Mr Kyran SZE** emphasized the need to provide sufficient lay-by and drop-off area for coaches.
- 4.25 **Mr Mike KWAN** added that the lease would stipulate the provision of EV charging stations and smart features in the development; and that facilities might be further upgraded in future to match the technological level and condition of the time. He cited URA's nearby "District-based Redevelopment New Community" project as a reference, where developers were required to implement a range of smart initiatives such as food waste management, public Wi-Fi access and automated delivery systems. **Mr Lawrence MAK** also affirmed URA's on-going commitment to applying relevant smart-city initiatives across its projects, and mandating their delivery by the respective developers.
- 4.26 To further supplement, **Mr Mike KWAN** noted Members' views on providing sufficient parking spaces within the subject site. That said, when consulting the Kowloon City District Council, URA received the counter view of not increasing the parking availabilities so as to avoid worsening the traffic congestion, and to maintain a safe pedestrian environment for students attending the schools nearby. In any event, **Mr KWAN** added that URA would strike a balance taking into consideration views collated from the relevant stakeholders; and that URA would continue to coordinate with TD to explore the feasibility of increasing parking provisions in accordance with the HKPSG.
- 4.27 **Mr Chiky WONG** enquired whether interim parking arrangements would be put in place during the construction phase. **Mr Vincent CHOW** responded that according to TD's understanding, URA was considering a phased development approach such that a certain amount of parking spaces could be maintained within a portion of the subject site before construction was to commence.

Accessibility

- 4.28 **The Chairlady** remarked that URA's proposal would enhance

public access from hinterland area to the waterfront and recommended that the pedestrian walkway at the at-grade communal space be accessible at all times. **Mr Simon NG** concurred.

- 4.29 **Mr Mike KWAN** responded that the at-grade communal space with an area of 760m², would not be fully opened round the clock in order to avoid causing nuisances to future residents. However, the pedestrian walkway within the space would remain open round the clock. He cited another URA's project, the Grand Central in Kwun Tong, as an example where a 2.5m-wide walkway was formed using planters to ensure continuous pedestrian access after normal operating hours.

Way Forward

- 4.30 **The Chairlady** concluded that the Task Force generally supported URA's proposed development at the subject site, and PlanD's proposed rezoning of the HHOZP. From the harbourfront development perspectives, URA's proposal was considered beneficial in optimising the long-term development of the subject site, improving connectivity for both pedestrians and vehicles, and creating vibrant harbourfront spaces. In addition, the Task Force suggested the provision of a safe, comfortable, round-the-clock pedestrian walkway for the public to reach the harbourfront from the hinterland.
- 4.31 **The Chairlady** also mentioned the following observations for the project proponent to follow up: (i) the building mass should be softened to reduce visual impact and improve air ventilation; (ii) traffic-related concerns must be addressed to ensure pedestrian safety; and adverse traffic impacts to the vicinity should be avoided arising from the closure of existing car park during the construction stage and also upon the project completion; and (iii) URA should closely collaborate with LCSD to further refine the interfacing matters with the subject site, ensure seamless integration with Hoi Sham Park and foster a vibrant harbourfront. URA was thus invited to update the Task Force on details of the above aspects at the detailed design stage.

Item 5 Any Other Business

- 5.1 **The Chairlady** said that the Secretariat would inform Members of the date of the next meeting in due course.

5.2 There being no other business, the meeting adjourned at 3:50 p.m.

Secretariat

**Task Force on Harbourfront Developments
in Kowloon, Tsuen Wan and Kwai Tsing
Harbourfront Commission
December 2025**

議程三市區重建局庇利街／浙江街項目

(九龍城區議會文件第 38／2025 號)

議程四擬議修訂《紅磡分區計劃大綱核准圖編號 S／K9／28》

(九龍城區議會文件第 39／2025 號)

25. 主席表示，由於議程三及四有非常密切的關連，因此宣布把兩項議程合併討論。

26. 主席歡迎市區重建局（下文簡稱「市建局」）及規劃署代表出席。

27. 市建局社區發展高級經理殷倩華女士，及規劃及設計高級經理李懿婷女士介紹九龍城區議會文件第 38／2025 號，重點如下：

- (i) 政府於 2025 年 6 月 6 日公佈，行政長官會同行政會議批准以私人協約方式，並以象徵式地價向市建局批出一幅位於紅磡庇利街用地，旨在透過土地資源提供額外財政支援，以協助市建局改善現金流及提升融資借貸的能力，確保市建局有足夠資金持續有序地推展市區更新項目；
- (ii) 現時該用地大部分面積劃為「政府、機構及社區」地帶，原計劃作學校發展用途，然而，鑑於學齡人口出現結構性下降，教育局經檢視後認為該地盤沒有增設學校的需要，並同意釋放用地作其他用途。至於餘下一幅現時規劃為「其他指定用途」註明「污水處理廠」地帶的細小狹長土地，地政總署亦已確認無需保留；
- (iii) 市建局將與規劃署協作，向城市規劃委員會提出建議，修訂《紅磡分區規劃大綱核准圖編號 S/K9/28》（下文簡稱「大綱圖」），將上述用地改劃為「住宅（甲類）9」地帶，以善用市區的土地資源，並為該區帶來四項主要規劃裨益，包括與市建局在毗鄰的重建項目產生協同效應，創造發展新動力；按社區需要增設社福設施；提供空間以加強內陸地區與海濱之間的暢達性；並增設零售及餐飲設施，締造更具活力的海濱環境；

- (iv) 項目符合市區重建策略提及的「以人為先、地區為本及與民共議」的工作方針；亦有優質城市的概念，包括適當的發展密度、土地用途規劃、城市設計、綠化及海港美化等；
- (v) 擬議發展項目涵蓋住宅、商業、零售、政府機構，或社區設施。地盤總面積約 7 610 平方米，擬議的最高總樓面面積約 68 500 平方米，其中住宅樓面面積上限為 60 880 平方米。擬議的建築物高度限制為主水平基準以上 110 米。項目預計將提供約 1 220 個中小型住宅單位，並設有附屬停車場，提供約 343 個附屬私家車車位，及 15 個公共旅遊巴／貨車泊車位；
- (vi) 該用地位於土瓜灣內陸密集住宅區與海濱之間的策略性位置，西側毗鄰市建局 8 個已開展的重建項目，為全港首個「小區重建新社區」。市建局希望透過重新規劃，與該新社區在連接性、暢達度、宜居度及社區活力等方面產生協同效應，為整個社區注入嶄新發展動力；
- (vii) 擬議項目將預留約 3 100 平方米樓面面積作政府、機構或社區設施用途，以回應區內居民的服務需要。社會福利署初步表示有意在擬議項目中設立安老院舍暨長者日間護理中心；
- (viii) 市建局亦期望透過宏觀而整全的規劃，以「海一岸一陸」三合一的新規劃概念，充分善用土瓜灣內陸建設、灣岸海濱及對開的維港水體的優勢，強化內陸地區與海濱之間的連接性，構建一個配套完善、兼活力蓬勃的「東維港灣區」；
- (ix) 擬議項目南面建築物將從庇利街後移，騰出一個面積約 760 平方米，臨近海濱的地面共享空間。該空間設有通往海濱的行人通道、休憩設施及綠化景觀，並與毗連的海心公園及海濱長廊相連，有助進一步提升土瓜灣內陸地區和海濱之間的暢達性、通風效果及視覺通透性；
- (x) 項目亦將設置臨海商業帶，連接海心公園，提供零售及餐飲服務，既便利附近居民，亦為到訪海濱長廊的市民增添吸引力，營造充滿活力的海濱環境；以及

(i) 市建局已於 2025 年 7 月向規劃署呈交改劃庇利街／浙江街項目土地用途建議的規劃報告。規劃署將於今年內擬備發展計劃圖的修訂建議，並綜合區議會及相關政府部門的意見，呈交城市規劃委員會（下文簡稱「城規會」）供其考慮。屆時將展開為期兩個月的公眾諮詢，讓公眾查閱規劃方案並向城規會作出書面申述。整個規劃程序預計於明年第一季完成，項目預計於 2032 年落成。

28. 規劃署高級城市規劃師區宇欣女士介紹九龍城區議會文件第 39 / 2025 號，重點如下：

- (i) 大綱圖的擬議修訂項目，除市建局介紹的項目外，亦包括已落成的海心公園擴建部分及土瓜灣檢管站的修訂；
- (ii) 於 2025 年 6 月 6 日，政府宣佈以私人協約方式，批出一幅於紅磡庇利街，鄰近市建局土瓜灣重建項目群的用地予市建局作住宅發展以提供額外財政支持來維持重建動力；
- (iii) 市建局已對發展計劃進行技術評估，預期不會對附近地區的交通、環境、排污、排水及供水等方面帶來無法克服的技術問題；
- (iv) 在視覺方面，評估結果顯示這個項目的擬議高度和周邊地帶的高度限制及附近發展的高度大致協調，不會對周邊環境帶來重大的負面視覺影響；
- (v) 在空氣流通方面，透過合適的布局，預期不會對附近地區的通風環境帶來不可接受的影響。而在景觀評估方面，項目的園景設計及綠化措施可緩解因應工程而需要移除樹木的影響；
- (vi) 而位於庇利街及崇平街兩幅用地(即海心公園擴建部分及土瓜灣檢管站)，署方建議將一幅用地由現時「其他指定用途」註明「污水處理廠」地帶及「政府、機構或社區」地帶改劃為「休憩用地」地帶；及將另一幅用地由現時「其他指定用途」註明「污水處理廠」地帶改劃為「政府、機構或社區」地帶；以及

(vii) 因應上述擬議修訂項目，大綱圖的《註釋》和《說明書》亦會作出相應的修訂。此外，政府一直透過不同措施協助渡輪服務營辦商拓展非票務收入來補貼渡輪的營運開支，包括准許他們分租部分碼頭的地方作商業和零售用途。為配合有關政策，規劃署建議就紅磡兩個碼頭，把「商店及服務行業」和「食肆」用途，由「其他指定用途」註明「碼頭」地帶《註釋》的第二欄用途改為經常准許的第一欄用途。

29. **李超宇議員**表示，在市建局的規劃中項目落成後會有臨近海濱的地面共享空間，以連接毗連的海心公園及海濱長廊。他查詢屬於市建局私人發展的共享空間，與屬康文署管理的海心公園及海濱長廊，是否可以「無縫」連接，以致不會出現圍欄等阻礙景觀的設施。

30. **黃馳議員**表示，歡迎政府為市建局注入新的財政動力，使其可以更有效地推展其他重建項目。他認為區內居民十分關注項目的設計對區內通風、採光等的影響，市建局應多與居民溝通，聽取他們的意見。

31. **利哲宏議員**表示，同樣擔心項目落成後對公眾使用該處海濱會造成限制。此外，他表示九龍城區有不少少數族裔人士聚居，建議項目預留作政府、機構或社區設施的面積，除作老人院舍外，應預留部分作服務少數族裔人士之用。他亦關注項目落成後對區內交通的影響，並表示項目提供約 1 200 個住宅單位及 300 個車位，將對區內繁忙時間的交通造成一定的壓力，促請部門考慮應對的方案。

32. **馮務君議員**表示，隨著發展和重建，未來的土瓜灣將是一個新型的社區，建議市建局在這個發展項目及將來在區內的其他項目中，增設少數族裔、託兒、特殊學童、青少年，或鄰里支援的服務及設施。

33. **林博議員**的意見及提問綜合如下：

- (i) 就項目的設計及發展，市建局會否與鄰近的居民及其他持份者溝通，他們是否支持現時的方案；
- (ii) 市區重建需要不少的資金，唯市建局是否只能以住宅發展作財政來源，長遠會否考慮以發債等方式集資；
- (iii) 項目落成後會否提供予受重建影響的居民優先購買；
- (iv) 項目毗鄰數間學校，在漫長的興建期間將如何減輕噪音、沙塵等對學校及學生的影響；

- (v) 項目的設計將取決其是否會產生「屏風」效應，及會否對鄰近地區的通風、採光造成影響。市建局及規劃署可否就項目的設計提供更多資訊，並就發展計劃所進行的各項評估提供數據；以及
- (vi) 期望市建局在獲得額外資金後，可以加快「五街」及「十三街」的重建步伐。

34. **林德成議員的意見綜合如下：**

- (i) 歡迎項目為社區注入新活力及新元素，增加海濱的連通性和暢達性。期望市建局可確保市民大眾能暢通無阻地由商場到達海濱，以提高市民的參與感和投入度；
- (ii) 項目為土瓜灣區增加零售及餐飲等商業元素，有助提振地區經濟；
- (iii) 整個項目由籌劃到落成需時頗長，希望市建局及規劃署能在工程進行時考慮以「先開通，後優化」的理念，早日開放部分海濱公共空間予市民使用；
- (iv) 建議市建局在項目中預留用地予居民或地區團體作舉辦康樂文化活動之用，讓更多市民能參與使用；以及
- (v) 就規劃署提及的兩個位於紅磡的碼頭，期望能在改變用途後進行活化和優化，包括增設市集或食肆，更好利用碼頭用地。

35. **何華漢議員的意見及提問重點如下：**

- (i) 「五街」重建項目一再延遲出價，已遠超一般 24 至 30 個月的出價期限。現既獲得注資，居民熱切期望市建局能盡快出價，從速開展重建工程；
- (ii) 項目落成後將如何出售，會否有特定用途、提供優惠或讓受重建影響的居民優先購買；
- (iii) 項目地盤佔地頗大，又在海邊，其設計會否造成「屏風」效應，影響附近的屋苑及學校；以及
- (iv) 此區有不少學校，上學繁忙時間有很多學校車輛出入。區內亦有不少遊客，多位區議員亦曾處理不少旅遊巴士違泊造成的問題，而現時該用地正是不少旅遊巴士的停泊

點。因此，恐怕項目落成後只提供 15 個旅遊巴士／貨車車位並不足夠，會再次加劇旅遊巴士違泊問題，造成危險及交通阻塞。

36. 市建局規劃及設計總經理關以輝先生回應，重點如下：

- (i) 參考「北角滙」連接鄰近北角碼頭休憩處的安排，本項目與康文署轄下海心公園擴建部分的連接處，亦建議不設任何圍欄或牆壁，以達至「無縫」連接；
- (ii) 局方與康文署曾在多個重建項目中合作，對署方的關注十分了解。因此，在規劃庇利街項目時，特意把建築物後移，預留緩衝空間，使項目與海心公園擴建部份之間的範圍更易分辨。局方亦會就該區域的管理事宜，與康文署保持緊密溝通；
- (iii) 局方備悉議員就海濱共享空間「先開通，後優化」的建議，局方將儘量按此方向作出安排。此外，這個共享空間亦可用作舉辦各類活動的場地，歡迎九龍城區議會及民政事務處等地區團體使用該空間舉辦活動；
- (iv) 除庇利街項目外，市建局在鄰近地區亦有多個項目，包括「小區重建新社區」、公務員合作社重建項目，以及「五街」項目等。上述項目均已預留空間作不同的社區設施，包括綜合家庭服務、學校社會工作服務、學前康復服務及展能中心服務等，服務對象亦涵蓋少數族裔人士。綜合而言，考慮政府資源的分配，所提供的地區服務已屬十分全面；
- (v) 局方已就項目對區內交通的影響進行技術評估，報告顯示項目不會對區內交通，特別是重要的路口，造成不良影響。局方亦已將交通評估報告交予運輸署審閱，而署方亦對項目不反對。除交通評估外，局方亦已就其他技術範疇向相關政府部門提交報告，並會在收到回覆後按需要作出修訂，然後提交予城規會並作公眾諮詢；
- (vi) 該地盤現時用作臨時收費公眾停車場，停泊車輛包括旅遊巴士。惟現有旅遊巴士的緊密停泊安排，並不符合運輸署對內部運輸設施的設計及指引。鑑於整個項目設計上需平衡其他發展需求，以實現更廣泛的規劃裨益。因此項目只能提供符合要求的泊車位供一般使用；

- (vii) 根據現時的初步規劃，該用地將興建兩幢住宅大廈，兩者之間亦會保持適切的距離。因此，並不會如北角和富中心或城市花園般連成一片，造成「屏風」效應；
- (viii) 該項目為政府批予市建局作住宅發展用途，以提供額外財政支持。因此，項目將以全私人發展形式出售；以及
- (ix) 在獲得財政支持的情況下，局方將優先處理「五街」項目的出價。

37. 市建局社區發展高級經理殷倩華女士回應，表示自 6 月 6 日政府宣佈批出此項目予市建局後，局方透過區議員的反映及協助，一直聽取區內持份者的意見，亦會繼續透過不同途徑與市民保持溝通。此外，局方亦已計劃向附近學校介紹項目及了解他們的意見。

38. 規劃署黎萬寬女士回應指，規劃署聯同各政府部門會做好「把關人」的角色，監督市建局對項目所作的規劃，包括各樣的評估及緩衝措施，確保如實執行及符合政府的要求。

39. 關浩洋議員的意見綜合如下：

- (i) 雖然項目現時仍處於用地規劃的早期階段，他促請市建局備悉議員的意見，在將來進行招標時，把議員們的要求包括在標書內；
- (ii) 項目落成後將有近 350 個車位，並於浙江街設汽車出入口，定必會對浙江街車流造成壓力，甚或如區內另一些新建商場一樣造成交通阻塞。市建局及政府部門必須有緩解處理方案；以及
- (iii) 項目雖然提供 15 個旅遊巴士／貨車停泊位，但若收費較一般路旁停車收費錶高，旅遊巴士／貨車都不會選擇停泊，同樣會造成區內交通問題。

40. 潘國華議員的意見及提問綜合如下：

- (i) 預計項目落成後，浙江街的延伸部分會成為主要交通幹道，若汽車出入口設於該處，當許多汽車在入口處等待進入停車場時，必然會對主幹道造成阻塞。請市建局考慮以庇利街作為汽車出入口；

- (ii) 項目內 343 個泊車位中，供住戶與公眾人士使用的比例為何。而 15 個旅遊巴士／貨車泊位中，又有多少給貨車使用。若預留予公眾或貨車的泊車位數量不足，造成阻塞的機會更大；以及
- (iii) 區議會不時會收到旭日街住戶對海心公園使用者噪音的投訴。市建局在設計項目內兩幢大樓時，必須注意座向，以免日後住客受到海心公園擴建部分使用者聲浪的影響。

41. **市建局關以輝先生回應**，重點如下：

- (i) 交通評估報告顯示，在項目落成後，就近浙江街的三個路口，於繁忙時間尚有超過百分之三十的剩餘流量，比運輸署設立的百分之十五警戒線高。即使如此，局方將應運輸署及警務處的建議，把汽車出入口的閘位移入項目內，減低汽車進入停車場等候入閘時對其他道路使用者的影響。而管理公司亦會注意出入停車場流量，適時作出調整；
- (ii) 項目預計有 1 200 個住宅單位，視乎市況，項目屆時或會分成兩個項目招標，以提升項目吸引力。若是如此，在北面的停車場必須使用浙江街作車輛出入口，於現階段亦無法確認是否可以把車輛出入口改至庇利街。但局方會作妥善安排，確保符合運輸署的要求，以避免阻塞浙江街；以及
- (iii) 15 個公共旅遊巴士／貨車泊位，均可供旅遊巴士、貨車，或其他商用車停泊，以保留彈性。

42. **關浩洋議員的意見及提問重點**如下：

- (i) 若分為兩部分招標，分開興建，市建局將如何確保項目的一致性，及與海濱的連貫性；
- (ii) 就交通流量的評估，雖然現時估計有超過百分之三十的剩餘流量，但比運輸署設立的百分之十五警戒線高不了多少，稍為多一點車流就可能造成阻塞。促請市建局考慮把停車場出入口改至庇利街；以及
- (iii) 希望市建局能盡快就「五街」重建項目出價，回應居民的熱切期望。

43. 陳治華議員表示項目鄰近三所學校，分別於不同時間發出鐘聲或其他聲響。市建局應就這些聲響對住戶的影響作評估，並在設計上作適當安排，避免日後住戶與學校間的矛盾。此外，他指出區內幼兒服務不足，希望項目能提供幼兒服務，釋放女性的勞動力。

44. 吳奮金議員建議市建局參考領展停車場的智能科技，使用車牌識別系統，讓月租用戶毋須手動拍卡，減少進出停車場的等候時間，及可能造成的交通阻塞問題。

45. 市建局關以輝先生回應，重點如下：

- (i) 局方對項目是否分開招標尚未定案，仍需視乎多種因素再作決定。無論是否分開招標，局方一定會確保項目的一致性；
- (ii) 局方在深水埗亦有項目位於學校毗鄰，十分了解在建築期會對學校有影響，而學校的鐘聲亦會影響住戶。局方會確保承建商、工程人員等都與學校有密切的溝通；以及
- (iii) 項目預計在 2032 年落成，局方將本著一貫先行先試的理念，優先考慮以先進科技，讓駕駛者使用停車場時能享受更快捷、更方便的泊車體驗，並從而減輕道路壓力。此外，局方會與運輸署及警務處保持密切溝通，做好道路管理。

46. 主席總結表示，請市建局及規劃署備悉及考慮各位議員對項目的建議。他亦指出，項目仍需提交予城規會考慮並作公眾諮詢。各位議員及公眾人士若對項目仍有意見，可於諮詢期內向城規會作書面申述。

議程五

關於優化海濱設施意見調查結果及報告

(九龍城區議會文件第 40／2025 號)

47. 主席請地區設施及工程委員會(下文簡稱「地工會」)主席潘國華議員介紹文件。

48. 潘國華議員介紹九龍城區議會文件第 40／2025 號，表示議員於 2025 年 4 月至 6 月期間，成功在區內收集了超過一千名市民對優化海濱設施的意見。在整合受訪市民的意見後，地工會有以下建議：

- (i) 盡快貫通九龍城區海濱長廊：加快推進紅磡至啟德海濱長廊的貫通工程，重點解決三處阻隔段落，包括翔龍灣煤

九龍城區議會地區的主要社區設施和休憩用地供應

設施種類		《香港規劃標準與準則》的要求	《香港規劃標準與準則》的要求 (按規劃人口計算)	供應		剩餘／短缺 (與已規劃的供應比較)
				現有供應	已規劃的供應 (包括現有供應)	
休憩用地 [%]	地區休憩用地	每 100 000 人 10 公頃 [#]	51.73 公頃	69.05 公頃	104.29 公頃	52.57 公頃
	鄰舍休憩用地	每 100 000 人 10 公頃 [#]	51.73 公頃	43.33 公頃	52.41 公頃	0.68 公頃
中學		每 40 名 12 至 17 歲青少年設 1 間全日制課室 [#] (由教育局按全港評估)	360 間 課室	1 053 間 課室	1 083 間 課室	723 間 課室
小學		每 25.5 名 6 至 11 歲兒童設 1 間全日制課室 [#] (由教育局按地區／學校網評估)	573 間 課室	1 080 間 課室	1 170 間 課室	597 間 課室
幼稚園／幼兒園		每 1 000 名 3 至 6 歲以下兒童設 34 間課室 [#]	200 間 課室	564 間 課室	582 間 課室	382 間 課室
警區警署		每 200 000 至 500 000 人設 1 間 (按區域評估)	1	1	1	0
分區警署		每 100 000 至 200 000 人設 1 間 (按區域評估)	2	3	3	1
醫院		每 1 000 人設 5.5 張病床 [^] (由醫院管理局按區域／聯網評估)	3 038 張 病床	3 734 張 病床	6 194 張 病床	3 156 張 病床
診所／健康中心		每 100 000 人設 1 間 (按地區評估)	5	7	8	3
裁判法院 (8 個法庭)		每 660 000 人設 1 間 (按區域評估)	0	1	1	1
幼兒中心		每 25 000 名兒童設 100 個資助名額 ^{#@} (由社會福利署(下稱「社署」)按社區評估)	2 069 個 名額	588 個 名額	1 288 個 名額	-781 個 名額

設施種類	《香港規劃標準與準則》的要求	《香港規劃標準與準則》的要求 (按規劃人口計算)	供應		剩餘／短缺 (與已規劃的供應比較)
			現有供應	已規劃的供應 (包括現有供應)	
綜合青少年服務中心	每 12 000 名 6 至 24 歲人士設 1 間 [#] (由社署按社區評估)	4	6	6	2
綜合家庭服務中心	每 100 000 至 150 000 人設 1 間 [#] (由社署按服務範圍評估)	3	4	5	2
長者地區中心	每個人口約 170 000 人或以上的新發展區設 1 間 [#] (由社署評估)	不適用	3	3	不適用
長者鄰舍中心	每個人口 15 000 至 20 000 人的新建和重建的住宅區羣設 1 間，包括公營和私營房屋 [#] (由社署評估)	不適用	9	15	不適用
社區照顧服務設施	每 1 000 名 65 歲或以上長者設 17.2 個資助服務名額 ^{**@} (由社署按地區評估)	2 742 個名額	867 個名額	1 817 個名額	-925 個名額
安老院舍	每 1 000 名 65 歲或以上長者設 21.3 個資助床位 [#] (由社署按聯網評估)	3 396 個床位	2 517 個床位	3 947 個床位	551 個床位
學前康復服務	每 1 000 名 0 至 6 歲幼童設 23 個資助服務名額 [#] (由社署按地區評估)	318 個名額	120 個名額	1 035 個名額	717 個名額
日間康復服務	每 10 000 名 15 歲或以上人士設 23 個資助服務名額 [#] (由社署按地區評估)	988 個名額	802 個名額	1 272 個名額	284 個名額
院舍照顧服務	每 10 000 名 15 歲或以上人士設 36 個資助服務名額 ^{**@} (由社署按聯網評估)	1 546 個名額	524 個名額	1 534 個名額	-12 個名額
日間社區康復中心	每 420 000 人設 1 間 ^{#@} (由社署按地區評估)	1	0	0	-1

設施種類	《香港規劃標準與準則》的要求	《香港規劃標準與準則》的要求 (按規劃人口計算)	供應		剩餘／短缺 (與已規劃的供應比較)
			現有供應	已規劃的供應 (包括現有供應)	
殘疾人土地區支援中心	每 280 000 人設 1 間 [#] (由社署按地區評估)	1	1	3	2
精神健康綜合社區中心	每 310 000 人設 1 間標準中心 [#] (由社署按地區評估)	1	1	1	0
圖書館	每 200 000 人設 1 間分區圖書館 (按地區評估)	2	2	3	1
體育中心	每 50 000 至 65 000 人設 1 間 [#] (按地區評估)	7	5	7	0
運動場／運動場館	每 200 000 至 250 000 人設 1 個／1 間 [#] (按地區評估)	2	2	3	1
游泳池場館—標準池	每 287 000 人設 1 個場館 [#] (按地區評估)	1	2	2	1

註：

在九龍城區議會地區範圍內所有分區計劃大綱圖(K7、K9、K10、K18 及 K22)的設施及休憩用地數據均包括在內。九龍城區議會地區的規劃居住人口約為 517 300 人。如包括流動人口，整體規劃人口約為 552 500 人。所有人口數字都已調整至最接近的百位數。

% 由於數據仍在更新，《香港規劃標準與準則》第四章於 2025 年 12 月 30 日公布的休憩用地新供應標準及修訂計算準則，尚未反映於本表中。關於休憩用地供應標準及計算準則的修改並不影響公眾使用和享用現有休憩空間。

有關要求不包括規劃流動人口。

^ 病床的供應是根據分區計劃大綱圖的規劃人口計算得出，而醫院管理局則按聯網規劃其服務，並會在規劃和發展各項公營醫療服務時考慮多項因素。

* 四成為中心為本的社區照顧服務，六成為家居為本的社區照顧服務。

@ 短缺的設施數目是根據分區計劃大綱圖的規劃人口計算得出，而社署在評估這些設施的供應時所採用的範圍／地區較大。當局採用以人口為基礎的規劃標準時，須考慮福利設施的分布情況、不同地區的供應、人口增長及人口結構轉變所帶來的服務需求，以及不同福利設施的供應等因素。由於《香港規劃標準與準則》就這些設施所訂立的要求乃長遠目標，實際供應將視乎社署在規劃和發展過程中的考慮。政府一直採取多管齊下的方式，透過短、中和長期策略，物色合適的用地或處所，以提供更多需求殷切的社福服務。